

VERORDNUNG (EWG) Nr. 3690/91 DER KOMMISSION**vom 17. Dezember 1991****zur Festsetzung von Durchschnittswerten je Einheit für die Ermittlung des
Zollwerts bestimmter verderblicher Waren**

DIE KOMMISSION DER EUROPÄISCHEN
GEMEINSCHAFTEN —

gestützt auf den Vertrag zur Gründung der Europäischen
Wirtschaftsgemeinschaft,

gestützt auf die Verordnung (EWG) Nr. 1577/81 der
Kommission vom 12. Juni 1981 zur Einführung eines
Systems vereinfachter Verfahren zur Ermittlung des Zoll-
werts bestimmter verderblicher Waren ⁽¹⁾, zuletzt geändert
durch die Verordnung (EWG) Nr. 3334/90 ⁽²⁾, insbeson-
dere auf Artikel 1,

in Erwägung nachstehender Gründe :

Artikel 1 der Verordnung (EWG) Nr. 1577/81 bestimmt,
daß die Kommission periodische Durchschnittswerte je
Einheit für die Waren nach der Klasseneinteilung im
Anhang festsetzt.

Die Anwendung der in derselben Verordnung festge-
legten Regeln und Kriterien auf die der Kommission

nach Artikel 1 Absatz 2 der genannten Verordnung
mitgeteilten Angaben führt zu den im Anhang zur vorlie-
genden Verordnung festgesetzten Durchschnittswerten je
Einheit —

HAT FOLGENDE VERORDNUNG ERLASSEN :

Artikel 1

Die in Artikel 1 Absatz 1 der Verordnung (EWG) Nr.
1577/81 vorgesehenen Durchschnittswerte je Einheit
werden wie im Anhang angegeben festgesetzt.

Artikel 2

Diese Verordnung tritt am 20. Dezember 1991 in Kraft.

Diese Verordnung ist in allen ihren Teilen verbindlich und gilt unmittelbar in jedem
Mitgliedstaat.

Brüssel, den 17. Dezember 1991

Für die Kommission

Karel VAN MIERT

Mitglied der Kommission

⁽¹⁾ ABl. Nr. L 154 vom 13. 6. 1981, S. 26.

⁽²⁾ ABl. Nr. L 321 vom 21. 11. 1990, S. 6.

ANHANG

Ru- brik	KN-Code	Warenbenennung	Durchschnittswerte je Einheit (Betrag) / 100 kg netto									
			ECU	bfrs/lfrs	Dkr	DM	ffrs	Dr	irisches £	Lit	hfl	£ Sterling
1.10	0701 90 51] 0701 90 59]	Frühkartoffeln	56,54	2391	448,47	116,16	393,69	12706	43,41	86 438	130,84	39,51
1.20	0702 00 10] 0702 00 90]	Tomaten	80,99	3403	642,47	165,27	564,61	18939	61,98	124 742	186,22	57,26
1.30	0703 10 19	Speisezwiebeln (andere als Steckzwiebeln)	16,61	698	131,80	33,90	115,83	3885	12,71	25 591	38,20	11,74
1.40	0703 20 00	Knoblauch	225,47	9475	1788,44	460,07	1571,69	52721	172,53	347 241	518,38	159,40
1.50	ex 0703 90 00	Porree	31,69	1342	249,61	65,25	221,05	7103	24,39	48 368	73,54	22,07
1.60	ex 0704 10 10] ex 0704 10 90]	Blumenkohl	67,92	2854	538,74	138,59	473,44	15881	51,97	104 601	156,15	48,01
1.70	0704 20 00	Rosenkohl	53,72	2267	423,88	110,06	374,08	11735	41,29	82 719	124,09	37,72
1.80	0704 90 10	Weißkohl und Rotkohl	23,05	975	182,88	47,36	160,54	5181	17,70	35 248	53,35	16,11
1.90	ex 0704 90 90	Brokkoli oder Spargelkohl (Brassica oleracea var. italica)	87,61	3681	694,92	178,76	610,70	20485	67,04	134 925	201,42	61,93
1.100	ex 0704 90 90	Chinakohl	29,69	1248	235,56	60,59	207,01	6944	22,72	45 737	68,28	20,99
1.110	0705 11 10] 0705 11 90]	Kopfsalat	98,96	4159	785,02	201,94	689,88	23 141	75,73	152 419	227,54	69,96
1.120	ex 0705 29 00	Endivien	45,32	1923	357,88	93,59	315,84	10133	34,99	69 174	105,45	31,22
1.130	ex 0706 10 00	Karotten und Speisemöhren	32,74	1384	259,75	67,27	228,02	7359	25,14	50 064	75,78	22,88
1.140	ex 0706 90 90	Radieschen	77,80	3269	617,16	158,76	542,36	18 193	59,53	119 826	178,88	55,00
1.150	0707 00 11] 0707 00 19]	Gurken	79,08	3323	627,32	161,37	551,29	18 492	60,51	121 799	181,83	55,91
1.160	0708 10 10] 0708 10 90]	Erbsen (Pisum sativum)	256,43	10776	2034,03	523,25	1787,51	59961	196,22	394 924	589,57	181,28
1.170		Bohnen :										
1.170.1	0708 20 10] 0708 20 90]	Bohnen (Vigna-Arten, Phaseo- lus-Arten)	112,97	4747	896,11	230,52	787,50	26416	86,44	173 987	259,74	79,86
1.170.2	0708 20 10] 0708 20 90]	Bohnen (Phaseolus Ssp, vulga- ris var. Compressus Savi)	134,66	5659	1068,18	274,79	938,72	31 489	103,05	207 397	309,61	95,20
1.180	ex 0708 90 00	Dicke Bohnen	40,17	1701	317,44	82,67	280,28	9055	30,90	61 351	93,13	27,99
1.190	0709 10 00	Artischocken	125,73	5283	997,30	256,55	876,43	29399	96,21	193 633	289,07	88,88
1.200		Spargel :										
1.200.1	ex 0709 20 00	— grüner	447,37	18800	3548,59	912,87	3118,51	104 608	342,33	688 988	1028,57	316,27
1.200.2	ex 0709 20 00	— anderer	532,18	22360	4220,06	1085,85	3707,39	123 459	407,29	817 679	1223,75	377,80
1.210	0709 30 00	Auberginen	85,63	3598	679,25	174,73	596,93	20023	65,52	131 882	196,88	60,54
1.220	ex 0709 40 00	Bleichsellerie, auch Stangen- sellerie genannt (Apium gra- veolens var. Dulce)	66,30	2786	525,96	135,30	462,21	15 504	50,74	102 119	152,45	46,87
1.230	0709 51 30	Pfifferlinge	713,23	30060	5626,73	1460,68	4977,83	162 425	546,18	1092 598	1645,94	501,92
1.240	0709 60 10	Gemüsepaprika oder Paprika ohne brennenden Geschmack	90,72	3812	719,63	185,12	632,41	21 214	69,42	139 723	208,58	64,13
1.250	0709 90 50	Fenchel	151,15	6399	1194,24	311,01	1054,46	34069	116,26	230 809	350,38	105,31
1.260	0709 90 70	Zucchini (Courgettes)	38,41	1614	304,72	78,38	267,79	8982	29,39	59 164	88,32	27,15
1.270	0714 20 10	Süße Kartoffeln, ganz, frisch (zum menschlichen Verzehr bestimmt)	98,95	4174	781,50	202,59	690,51	22 594	75,77	151 536	228,30	69,55
2.10	ex 0802 40 00	Eßkastanien (Castanea-Arten), frisch	121,42	5102	963,16	247,77	846,43	28 393	92,91	187 006	279,17	85,84
2.20	ex 0803 00 10	Bananen (andere als Mehlba- nanen), frisch	37,09	1558	294,22	75,68	258,56	8673	28,38	57 125	85,28	26,22
2.30	ex 0804 30 00	Ananas, frisch	44,88	1886	356,03	91,58	312,88	10 495	34,34	69 127	103,19	31,73
2.40	ex 0804 40 10] ex 0804 40 90]	Avocadofrüchte, frisch	86,29	3626	684,50	176,08	601,54	20 178	66,03	132 902	198,40	61,00

Rubrik	KN-Code	Warenbenennung	Durchschnittswerte je Einheit (Betrag) / 100 kg netto									
			ECU	bfrs/lfrs	Dkr	DM	ffrs	Dr	irisches £	Lit	hfl	£ Sterling
2.50	ex 0804 50 00	Mangofrüchte und Guaven, frisch	155,62	6 540	1 234,45	317,56	1 084,83	36 390	119,08	239 678	357,81	110,02
2.60		Süßorangen, frisch :										
2.60.1	0805 10 11 0805 10 21 0805 10 31 0805 10 41	— Blut- und Halbblutorangen	34,48	1 454	272,35	70,60	240,64	7 874	26,40	52 809	79,56	24,23
2.60.2	0805 10 15 0805 10 25 0805 10 35 0805 10 45	— Navels, Navelines, Navelates, Salustianas, Vernas, Valencia lates, Maltaises, Shamoutis, Ovalis, Trovita, Hamlins	38,31	1 610	303,88	78,17	267,05	8 958	29,31	59 002	88,08	27,08
2.60.3	0805 10 19 0805 10 29 0805 10 39 0805 10 49	— andere	21,89	920	173,67	44,67	152,62	5 119	16,75	33 719	50,33	15,47
2.70		Mandarinen (einschließlich Tangerinen und Satsumas), frisch ; Clementinen, Wilkings und ähnliche Kreuzungen von Zitrusfrüchten, frisch :										
2.70.1	ex 0805 20 10	— Clementinen	72,47	3 045	574,84	147,87	505,17	16 945	55,45	111 610	166,62	51,23
2.70.2	ex 0805 20 30	— Monreales und Satsumas	46,21	1 942	366,55	94,29	322,12	10 805	35,36	71 169	106,24	32,67
2.70.3	ex 0805 20 50	— Mandarinen und Wilkings	65,95	2 782	520,88	135,03	460,23	15 059	50,50	101 001	152,17	46,36
2.70.4	ex 0805 20 70 ex 0805 20 90	— Tangerinen und andere	143,49	6 028	1 137,84	292,77	999,61	33 288	109,81	220 469	329,95	101,86
2.80	ex 0805 30 10	Zitronen (Citrus limon, Citrus limonum), frisch	41,85	1 758	331,99	85,40	291,76	9 786	32,02	64 459	96,23	29,59
2.85	ex 0805 30 90	Limetten (Citrus aurantifolia), frisch	98,45	4 137	780,96	200,90	686,31	23 022	75,34	151 630	226,36	69,60
2.90		Pampelmusen und Grapefruits, frisch :										
2.90.1	ex 0805 40 00	— weiß	35,98	1 512	285,42	73,42	250,83	8 413	27,53	55 417	82,73	25,43
2.90.2	ex 0805 40 00	— rosa	52,54	2 208	416,75	107,20	366,24	12 285	40,20	80 915	120,79	37,14
2.100	0806 10 11 0806 10 15 0806 10 19	Tafeltrauben	100,14	4 208	794,35	204,34	698,08	23 416	76,63	154 230	230,24	70,79
2.110	0807 10 10	Wassermelonen	25,62	1 076	203,27	52,29	178,63	5 992	19,61	39 467	58,92	18,11
2.120		andere Melonen :										
2.120.1	ex 0807 10 90	— Amarillo, Cuper, Honey Dew (einschließlich Cantalene), Onteniente, Piel de Sapo (einschließlich Verde Liso), Rochet, Tendral, Futuro	37,12	1 560	294,46	75,75	258,78	8 680	28,40	57 173	85,35	26,24
2.120.2	ex 0807 10 90	— andere	100,22	4 211	794,97	204,50	698,62	23 434	76,69	154 350	230,42	70,85
2.130	0808 10 91 0808 10 93 0808 10 99	Äpfel	71,21	2 992	564,89	145,31	496,42	16 652	54,49	109 678	163,73	50,34
2.140		Birnen										
2.140.1	0808 20 31 0808 20 33 0808 20 35 0808 20 39	Birnen — Nashi (Pyrus pyrifolia)	223,19	9 379	1 770,42	455,44	1 555,85	52 190	170,79	343 742	513,16	157,79
2.140.2	0808 20 31 0808 20 33 0808 20 35 0808 20 39	Andere	80,50	3 383	638,58	164,27	561,18	18 824	61,60	123 985	185,09	56,91
2.150	0809 10 00	Aprikosen	298,36	12 538	2 366,61	608,80	2 079,78	69 765	228,31	459 497	685,97	210,93
2.160	0809 20 10 0809 20 90	Kirschen	90,53	3 825	718,45	185,77	632,16	20 401	69,52	138 679	209,44	63,20
2.170	ex 0809 30 00	Pfirsiche	176,30	7 409	1 398,49	359,76	1 229,00	41 226	134,91	271 529	405,36	124,64

Ru- brik	KN-Code	Warenbenennung	Durchschnittswerte je Einheit (Betrag) / 100 kg netto									
			ECU	bfrs/lfrs	Dkr	DM	ffrs	Dr	irisches £	Lit	hfl	£ Sterling
2.180	ex 0809 30 00	Nektarinen	222,90	9 367	1 768,09	454,84	1 553,80	52 121	170,57	343 290	512,49	157,58
2.190	0809 40 11 0809 40 19	Pflaumen	151,49	6 366	1 201,63	309,12	1 056,00	35 423	115,92	233 307	348,30	107,10
2.200	0810 10 10 0810 10 90	Erdbeeren	421,43	17 710	3 342,81	859,93	2 937,67	98 542	322,48	649 034	968,93	297,93
2.205	0810 20 10	Himbeeren	1 166,8	49 035	9 255,20	2 380,89	8 133,49	272 833	892,86	1 796 972	2 682,66	824,90
2.210	0810 40 30	Heidelbeeren der Art <i>Vaccinium myrtillus</i>	136,31	5 755	1 079,64	279,74	950,71	30 917	104,59	209 154	315,16	95,45
2.220	0810 90 10	Kiwifrüchte (<i>Actinidia chinensis</i> Planch.)	106,06	4 457	841,33	216,43	739,36	24 801	81,16	163 351	243,86	74,98
2.230	ex 0810 90 80	Granatäpfel	75,44	3 170	598,43	153,94	525,90	17 641	57,73	116 191	173,46	53,33
2.240	ex 0810 90 80	Kakis (einschließlich Sharon)	90,08	3 785	714,53	183,81	627,93	21 063	68,93	138 731	207,10	63,68
2.250	ex 0810 90 30	Litschi-Pflaumen	342,60	14 398	2 717,58	699,09	2 388,22	80 111	262,17	527 641	787,70	242,21